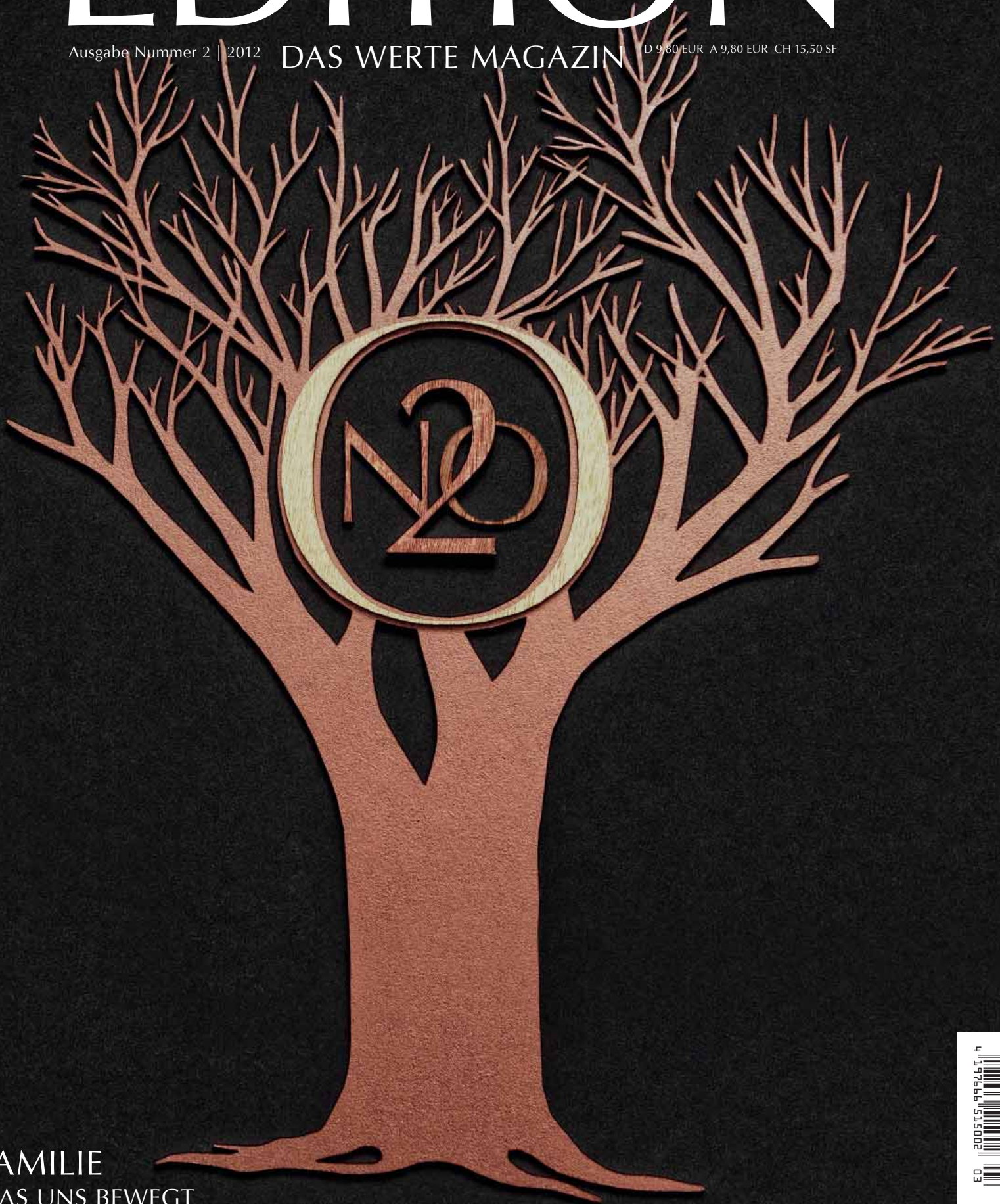


# EDITION

Ausgabe Nummer 2 | 2012 DAS WERTE MAGAZIN D 9,60 EUR A 9,80 EUR CH 15,50 SF



FAMILIE  
WAS UNS BEWEGT





# ÜBER ALLE BERGE

Text Joachim Fischer | Fotos Klaus Mellenthin





Stephanie Zarges-Vogel, Elfi Thurnher, Coco Zarges-Vogel und Beatrice Zarges

Es hat frisch geschneit. Mit mehrstündiger Verspätung treffe ich in Zürs ein. Verspätet – aber mit genau dem Maß an jener „Entschleunigung“, von der ja bekanntlich nicht nur Philosophen meinen, dass diese verrückte Zeit sie dringend benötige. Im Stop-and-go-Modus lerne ich, dass ein Vorankommen im Leben durchaus auch so möglich ist. Der Porsche Cayenne zeigt sich dabei als großer geduldiger Pädagoge. Am Ziel begrüßen mich die beiden „dienstbaren Geister“ Anton und Joseph wie einen Stammgast. Ich erlebe unverstellte Freundlichkeit und Service im besten Sinn – von Anfang an. Spontan fällt mir kein weiteres Hotel ein, bei dem die Mitarbeiter ihrem Haus über so viele Jahre treu bleiben. Hier lebt man Tradition ganz wörtlich, hier hat der Begriff „Heritage“ nichts Angestaubtes.

**Die Missonis der Hotellerie** Was in der Welt der Mode Rosita, Angela und

Margherita Missoni sind, verkörpern in Zürs am Arlberg Elfi Thurnher, Beatrice Zarges, Stephanie und Coco Zarges-Vogel. Diese Damen – Mutter, Tochter, Enkelin und Urenkelin – haben einen Generationenvertrag, ein Luxusabkommen. Sie führen in Zürs eines der besten Hotels der Welt.

Vor meiner Abreise wurde ich ständig mit derselben Frage konfrontiert: Braucht man ein Luxushotel in den Alpen? Die Antwort: ja – genau dieses! Im Interieur dominieren traditionelle alpenländische Antiquitäten und sakrale Relikte, die aufgelockert werden durch handverlesene moderne Kunst oder asiatische Akzente. Und diese Mischung bringt authentischen Glamour in die kurze Wintersaison. Wie überall im Hause – es geht nicht steif zu. Mit Jeans und Jackett fühle ich mich in guter Gesellschaft. Ganz entspannt schreite ich in Richtung Restaurant. Gaumenfreunde treffen hier oben

auf grenzenlose Kochfreude – die Freude am Geschmack, die Freude am Genuss, die Freude am Essen. Überall spürt man den persönlichen Stil mit einem charmanten Hang zur Extravaganz. Am nächsten Tag sitze ich bei grünem Tee auf der Dachterrasse und schreibe diese Zeilen in mein Notizbuch. Mir sagt keiner mehr, Zürs wäre nichts für mich.

Thurnher's Alpenhof  
A-6763 Zürs am Arlberg  
[www.thurnhers-alpenhof.com](http://www.thurnhers-alpenhof.com)

Porsche Cayenne Diesel  
Ein unaufdringlicher Begleiter  
für höhere Ziele.  
[www.porsche.de](http://www.porsche.de)

